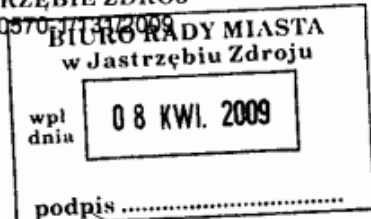


**PREZYDENT MIASTA**

**JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

In. 00570-1/131/2009



Jastrzębie Zdrój, 2009-04-08

Szanowna Pani  
mgr ALINA CHOJECKA

Przewodnicząca Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na pismo Pani Przewodniczącej z dnia 26 marca 2009 roku, Nr BRM.00570-1/131/09, zgodnie z § 64 ust. 1 Statutu Miasta, w załączeniu przedkładam po 3 egzemplarze odpowiedzi na interpelacje złożone na Sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 roku przez radnych:

1. Do Pana Radnego - Jerzy Lis

- Pismo z dnia 7 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-28/2009 – odpowiedź dotycząca zakazu wjazdu drogą pożarową pod bramę główną kopalni „JAS-MOS” aut z napisem „Nauka Jazdy” i „Jazda Egzaminacyjna”.
- Pismo z dnia 6 kwietnia 2009 roku, Nr Ed. AnP. 00570-11/09 – odpowiedź dotycząca zwiększenia ilości miejsc w przedszkolach.

2. Do Pana Radnego - Grzegorz Matusiak:

- Pismo z dnia 1 kwietnia 2009 roku, Nr Ed.G.W. 00570-9/09 – odpowiedź dotycząca nagród pieniężnych przyznanych przez Prezydenta Miasta.

3. Do Pana Radnego - Tadeusz Gorgol:

- Pismo z dnia 7 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-29/09 – odpowiedź dotycząca bezpieczeństwa na skrzyżowaniu ulicy Ranozka z ulicą Komuny Paryskiej.

4. Do Pani Radnej - Bernadeta Magiera:

- Pismo z dnia 1 kwietnia 2009 roku, Nr SM. 00570-7/09 – odpowiedź dotycząca czystości wokół miejsc gromadzenia śmieci.
- Pismo z dnia 1 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-23/2009 – odpowiedź dotycząca ubytków w jezdniach i chodnikach oraz uprzątnięcia śmieci.

5. Do Pani Radnej - Anna Toborowicz:

- Pismo z dnia 1 kwietnia 2009 roku, Nr Ed. EK. 00570-10/09 – odpowiedź dotycząca przygotowania szkół na przyjęcie dzieci sześciolletnich.
- Pismo z dnia 6 kwietnia 2009 roku, Nr Ed. AnP. 00570-12/09 – odpowiedź dotycząca zwiększenia ilości miejsc w przedszkolach.

6. Do Pani Radnej - Alina Chojecka:

- Pismo z dnia 2 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-24/2009 – odpowiedź dotycząca zadania pn.: „Budowa Drogi Głównej Południowej na odcinku od DW 933 – ul. Pszczyńskiej w Jastrzębiu Zdroju do węzła Autostrady A1 w Mszanie”.

7. Do Pana Radnego - Janusz Tarasiewicz:

- Pismo z dnia kwietnia 2009 roku, Nr SM. 00570-9/09 – odpowiedź dotycząca przeglądów wiosennych.

8. Do Pana Radnego - Tadeusz Markiewicz:

- Pismo z dnia 2 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-27/09 – odpowiedź dotycząca grobu nieznanego żołnierza.
- Pismo z dnia 2 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-26/2009 – odpowiedź dotycząca remontu ulicy Kasztanowej.
- Pismo z dnia 7 kwietnia 2009 roku, Nr IKI. 00570-30/2009 – odpowiedź dotycząca ustawienia znaku A-18b „dzikie zwierzęta” na ulicy Wyzwolenia.

9. Do Pana Radnego - Leopold Sobczyński:

- Pismo z dnia 31 marca 2009 roku, Nr Ed. AM. 00570-8/09 – odpowiedź dotycząca Zamiejscowego Ośrodka Dydaktycznego AWF i Zamiejscowego Ośrodka Działalności Dydaktycznej UŚ.
- Pismo z dnia 1 kwietnia 2009 roku, Nr SM. 00570-8/09 – odpowiedź dotycząca kontroli przez funkcjonariuszy Straży Miejskiej.
- Pismo z dnia 2 kwietnia 2009 roku, Nr Zd. 00570-4/2009 – odpowiedź dotycząca monitorowania funkcjonowania Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej działających na terenie miasta Jastrzębie Zdrój i opieki ambulatoryjnej.

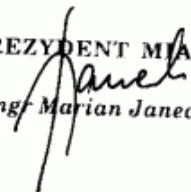
- Pismo z dnia 2 kwietnia 2009 roku, Nr KS. 00570-2/09 – odpowiedź dotycząca uczczenia ważnych rocznic historycznych.
- Pismo z dnia 3 kwietnia 2009 roku, Nr KS. 00570-3/09 – odpowiedź dotycząca budowy pełnowymiarowego boiska w Ruptawie.

10. Do Pana Radnego - Tadeusz Sławik:

- Pismo z dnia 6 kwietnia 2009 roku, Nr PG. 00570-5/09 – odpowiedź dotycząca Strategii Rozwoju Miasta.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA

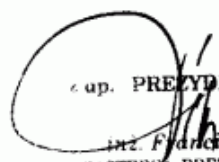
  
mgr Marian Janecki

Jastrzębie Zdrój 2009-04-07

**Pan  
Jerzy Lis  
Radny Rady Miasta**

W odpowiedzi na interpelację złożoną w dniu 26.03.2009 r. w sprawie zakazania wjazdu drogą pożarową pod bramę główną kopalni i manewrowania tam przez auta z napisem „Nauka Jazdy” i „Jazda Egzaminacyjna” informuję że wprowadzenie takiego zakazu nie leży w kompetencji Prezydenta Miasta. Droga pożarowa oraz odcinek ulicy Górniczej od początku parkingu do bramy wjazdowej są to drogi wewnętrzne będące własnością KWK Jas-Mos. Zgodnie z art. 8 ustawy o drogach publicznych z dnia 21.03.1985 r (j.t. D. U. 19 z 2007 r. poz. 115 z późn. zmianami) zarządzanie drogami wewnętrznymi należy do zarządcy lub właściciela terenu na których te drogi są położone. Drogi publiczne oraz drogi wewnętrzne stanowiące własność miasta, są dostępne dla wszystkich kierowców a zasady poruszania się po nich regulują przepisy prawa o ruchu drogowym. Egzekwowanie przestrzegania przepisów prawa o ruchu drogowym leży w gestii policji.

z poważaniem

  
z up. PREZYDENTA MIASTA  
inż. Franciszek Piksa  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

**Kopia:**

1. Wydz. In x 4
2. Wydz. IKI a/a

Jastrzębie Zdrój, 6 kwietnia 2009 r.

Jerzy Lis  
Radny Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na interpelację zgłoszoną na sesji w dniu 26.03.2009 r. w sprawie podjęcia działań mających na celu zwiększenia ilości miejsc w przedszkolach – uprzejmie informuję:

Obecnie dyrektorzy przedszkoli po zakończeniu naboru przygotowują wnioski o dodatkowe oddziały tam gdzie jest taka potrzeba i gdzie są możliwości lokalowe.

W trakcie debaty jest również uchwała w sprawie ustalenia opłat za świadczenia w publicznych przedszkolach prowadzonych przez Miasto Jastrzębie Zdrój. Podjęcie tej uchwały przez Radę Miasta pozwoli na uruchomienie nowych oddziałów.

Ponadto Miasto Jastrzębie Zdrój podejmuje usilne starania o pozyskanie dofinansowania ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na utworzenie dodatkowych oddziałów oraz na rozszerzenie oferty zajęć dodatkowych.

Ostateczne informacje o dofinansowaniu będą znane w miesiącu czerwcu b. r.

Liczba dzieci, które oczekują na przyjęcie do przedszkola to 195 dzieci (dane ze stycznia, obecnie trwa jeszcze nabór do przedszkoli i aktualne dane będą znane w miesiącu maju).

z up. PREZYDENTA MIASTA

inż. *Franciszek Pihsa*  
i ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
ul. Żołnierska 60  
43-336 Jastrzębie Zdrój  
Ed. G.W. - 00570/000009

Jastrzębie Zdrój, dnia 01. 04. 2009 r.

**SZANOWNY PAN  
GRZEGORZ MATUSIAK  
RADNY  
RADY MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

W odpowiedzi na Pana interpelację zgłoszoną w dniu 26.03.2009 r. w sprawie, czy radni obecnej kadencji otrzymali nagrody pieniężne Prezydenta Miasta wyjaśniam, co następuje:

**W roku 2006** nagrodę Prezydenta Miasta w wysokości 2500 zł brutto otrzymał Pan Andrzej Kinasiewicz na wniosek Rady Rodziców Zespołu Szkół Nr 6 w Jastrzębiu Zdroju. Komisja opiniująca wnioski o nagrody Prezydenta Miasta powołana została Zarządzeniem Nr Or-0151-414/2006 z dnia 19 września 2006 r., a w jej skład wchodził: inż. Franciszek Piksa – Zastępca Prezydenta Miasta; mgr Elfryda Bielaszka - Naczelnik Wydziału Edukacji; Bernadeta Magiera - Przewodnicząca Komisji Edukacji, Kultury i Sportu; mgr Mirosław Swatek – Przewodniczący NSZZ „Solidarność” Pracowników Oświaty i Wychowania; Jacek Wuwer – Prezes ZNP.

**W roku 2007** żaden z radnych obecnej kadencji nie otrzymał nagrody Prezydenta Miasta.

**W roku 2008** nagrody Prezydenta Miasta w wysokości 2500 zł brutto otrzymali Pani Anna Toborowicz (na wniosek Naczelnika Wydziału Edukacji Urzędu Miasta za wieloletnią pracę na stanowisku nauczyciela doradcy metodycznego na rzecz wszystkich nauczycieli zintegrowanej edukacji wczesnoszkolnej, pracujących w szkołach na terenie Miasta) oraz Pan Tadeusz Gorgol (na wniosek Dyrektora Zespołu Szkół Nr 2 w Jastrzębiu Zdroju). Komisja opiniująca wnioski o nagrody Prezydenta Miasta powołana została Zarządzeniem Nr Or.IV.0151-377/2008 Prezydenta Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 12.09.2008 roku, a w jej skład wchodził: Franciszek Piksa – I Zastępca Prezydenta Miasta; Andrzej Kinasiewicz – Radny Rady Miasta Jastrzębie Zdrój; Anna Toborowicz – Przewodnicząca Komisji Edukacji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój (**nieobecna na posiedzeniu**); Mirosław Swatek - Przewodniczący NSZZ „Solidarność” Pracowników Oświaty i Wychowania; Jacek Wuwer – Prezes ZNP.

Spośród radnych obecnej kadencji dwie osoby są emerytowanymi nauczycielami. Pozostali nauczyciele spośród radnych obecnej kadencji są nauczycielami czynnymi, którzy nie osiągnęli jeszcze wieku emerytalnego.

Nauczyciele emeryci spośród radnych obecnej kadencji zatrudnieni są w placówkach oświatowych na następujących zasadach:

- jedna osoba na czas określony (jeden rok szkolny) w wymiarze 6/18 etatu,
- druga osoba na czas określony od grudnia 2008 do 19.06.2009 r. w wymiarze 3/18 etatu i pełni funkcje doradcy metodycznego,

**Z poważaniem**

z up. PREZYDENTA MIASTA

inż. Franciszek Piksa  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA



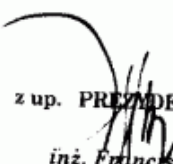
Jastrzębie Zdrój 2009-04-07

**Pan  
Tadeusz Gorgol  
Radny Rady Miasta**

W odpowiedzi na interpelację z dnia 26.03.2008 r. w sprawie:

1. bezpieczeństwa na skrzyżowaniu ulicy Ranoszka z ulicą Komuny Paryskiej oraz w nawiązaniu do pisma IKI.5510-4/09 z dnia 25.02.2009 r. informuję że przebudowa skrzyżowania i ulicy Komuny Paryskiej jest na etapie zatwierdzania koncepcji i dokumentacji technicznej. W celu poprawy sytuacji oraz w celu znalezienia jak najbardziej optymalnego rozwiązania do czasu przebudowy skrzyżowania, sprawa zostanie skierowana do rozpatrzenia na najbliższym posiedzeniu Zespołu ds. Organizacji Ruchu. Po uzyskaniu opinii Zespołu, zostaną podjęte dalsze działania.
2. wycinki drzew w rejonie posesji nr 20 na ul. Komuny Paryskiej informuję, iż sprawa zostanie przekazana biegłemu rzeczoznawcy celem wykonania opinii dendrologicznej. Po uzyskaniu w/w oceny zostaną podjęte stosowne działania.

z poważaniem

  
z up. PREZYDENTA MIASTA  
inż. *Franciszek Piksa*  
i ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

**Kopia:**

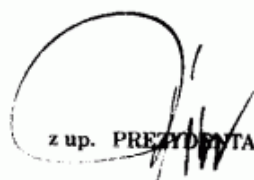
1. Wydz. In x 4
2. Wydz. IKI a/a

URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
Al. Józefa Piłsudskiego 60  
44-335 Jastrzębie Zdrój  
IKI 00570 23/2009

Jastrzębie Zdrój, dn. 01.04.2009 r.

**Pani  
Bernadeta Magiera  
Radna Rady  
Miasta Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na Pani interpelację zgłoszoną na Sesję Rady Miasta w dniu 26.03.2009 r. informuję, że ubytki w jezdniach zostaną usunięte w ramach remontów cząstkowych nawierzchni asfaltowych prowadzonych w okresie wiosenno – letnim. Natomiast tereny należące do Miasta, które utrzymywane są przez Wydział Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji, są w trakcie sprzątania po sezonie zimowym. Zbierane są również śmieci z poboczy dróg. Dzikie wysypiska są usuwane przez Jastrzębski Zakład Komunalny.

  
z up. PREZYDENTA MIASTA  
*inż. Franciszek Piksa*  
i ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Otrzymują:  
Wydz. In x 4

Kopia:  
Wydz. IKI

PREZYDENT MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

Jastrzębie Zdrój 01.04.2009 r.

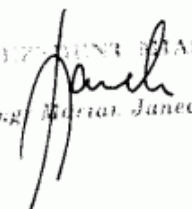
SM- 00570-007/09

**Pani  
Bernadeta Magiera  
Radna Rady Miasta  
Jastrzębia Zdroju**

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 r.

W odpowiedzi na zawarte w interpelacji informacje dotyczące braku właściwej reakcji ze strony Straży Miejskiej na zły stan estetyczny wokół miejsc gromadzenia śmieci ( m.in. przywołany w interpelacji rejon WTZ ) uprzejmie informuję, iż za pośrednictwem Komendanta Straży Miejskiej uczulę funkcjonariuszy w kierunku szybszej i bardziej skutecznej reakcji na opisane przez Panią sytuacje.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA  
  
mgr Marian Jancek

Kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a



Jastrzębie Zdrój, 2009-04-01

**Pani**  
**Anna Toborowicz**  
**Radna Rady Miasta**  
**Jastrzębie Zdrój**

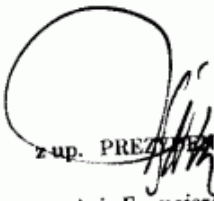
W odpowiedzi na Pani interpelację zgłoszoną na sesji RM w dniu 26.03.2009 r. informuję, że:

1. Znowelizowana ustawa o systemie oświaty wprowadza od 1 września 2012 r. obowiązek szkolny dla dzieci sześciolletnich. W trzyletnim okresie pilotażowym (tj. w latach szkolnych 2009/2010, 2010/2011, 2011/2012) poprzedzającym wprowadzenie obowiązku, decyzje o rozpoczęciu edukacji dziecka w wieku sześciu lat podejmą rodzice i dyrektor szkoły. Warunkiem przyjęcia dziecka do szkoły w tym okresie będzie posiadanie przez szkołę odpowiednich warunków organizacyjnych, a także wcześniejsze objęcie dziecka wychowaniem przedszkolnym w roku poprzedzającym rozpoczęcie nauki w szkole. Jeśli dziecko nie chodziło do przedszkola, wymagana będzie opinia poradni psychologiczno-pedagogicznej, dotycząca możliwości rozpoczęcia spełniania obowiązku szkolnego przez dziecko 6-letnie.

Dyrektorzy szkół podstawowych Jastrzębia Zdroju poinformowali, że na dzień dzisiejszy niewielu rodziców wyraziło zainteresowanie wcześniejszym posłaniem dziecka do szkoły. W pojedynczych przypadkach wnioskowania rodziców o objęcie dziecka sześciolletniego obowiązkiem szkolnym dyrektorzy deklarują, że posiadają odpowiednie warunki organizacyjne. Wprowadzenie do szkół większej grupy dzieci sześciolletnich wymagać będzie przygotowania bazy lokalowo-dydaktycznej placówek. Przyjęta przez Sejm 20 marca br. ustawa o systemie oświaty oraz o zmianie niektórych innych ustaw zakłada okres przejściowy. Najbliższe lata szkolne to czas na przygotowanie do obowiązkowej edukacji przedszkolnej dla pięcioletków i edukacji wczesnoszkolnej dla sześciolatek.

2. MEN zamierza przekazać gminom, na których spoczywać będzie obowiązek zapewnienia miejsca w klasach pierwszych dla dzieci sześciolletnich oraz przygotowanie szkół na przyjęcie sześciolatek, odpowiednie środki finansowe. Początkowo MEN planowało kwotę 347 mln do wydatkowania w bieżącym roku budżetowym. Podobne kwoty zaplanowane były również na lata 2010 i 2011. Po wykrystalizowaniu się zmian w ustawie o systemie oświaty koncepcja wsparcia gmin ewoluowała. W rezultacie w tym roku planuje się wesprzeć zmiany przede wszystkim ze środków europejskich, z budżetowych w mniejszym zakresie. Natomiast środki budżetowe zaplanować na ten cel przede wszystkim na lata 2010 i 2011. Jeśli Komisja Europejska zatwierdzi projekt MEN, szkoły będą składać do organów prowadzących

wnioski dotyczące wyposażenia, a organy prowadzące otrzymają środki finansowe od MEN - w projekcie współfinansowanym z EFS - i będą musiały je odpowiednio rozliczyć. W związku z powyższym wszelkie decyzje w sprawie środków finansowych kierowanych do szkół w tym roku są uzależnione od ostatecznej wysokości środków przekazanych do Miasta przez MEN.



z-up. PREZYDENTA MIASTA  
*inż. Franciszek Piksa*  
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Jastrzębie Zdrój, 6 kwietnia 2009 r.

Anna Toborowicz  
Radna Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój

Odpowiadając na interpelację zgłoszoną na sesji w dniu 26.03.2009 r. w sprawie podjęcia działań mających na celu zwiększenia ilości miejsc w przedszkolach – uprzejmie informuję:

Obecnie dyrektorzy przedszkoli po zakończeniu naboru przygotowują wnioski o dodatkowe oddziały tam gdzie jest taka potrzeba i gdzie są możliwości lokalowe.

W trakcie debaty jest również uchwała w sprawie ustalenia opłat za świadczenia w publicznych przedszkolach prowadzonych przez Miasto Jastrzębie Zdrój. Podjęcie tej uchwały przez Radę Miasta pozwoli na uruchomienie nowych oddziałów.

Ponadto Miasto Jastrzębie Zdrój podejmuje usilne starania o pozyskanie dofinansowania ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na utworzenie dodatkowych oddziałów oraz na rozszerzenie oferty zajęć dodatkowych.

Ostateczne informacje o dofinansowaniu będą znane w miesiącu czerwcu b. r.

z up. PREZYDENTA MIASTA  
*inż. Graciszek Piksa*  
I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Jastrzębie Zdrój, dnia 2.04.2009 r.

Szanowna Pani  
Alina Chojcka  
Przewodnicząca Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na Pani interpelację, złożoną na Sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 roku dotyczącą zadania pn.: „Budowa Drogi Głównej Południowej na odcinku od DW 933 – ul. Pszczyńskiej w Jastrzębiu Zdroju do węzła autostrady A1 w Mszanie” informujemy, iż:

Obecnie Miasto jest w trakcie uzyskiwania w Śląskim Urzędzie Wojewódzkim decyzji pozwolenia na budowę dla Etapu I ww. Projektu, którą planuje się otrzymać w kwietniu br. Decyzja ta pozwoli na podpisanie umowy z Urzędem Marszałkowskim na dofinansowanie, w ramach RPO WSL na lata 2007-2013, realizacji Etapu I. Kolejnym krokiem będzie ogłoszenie przetargów na wybór Inżyniera kontraktu oraz Wykonawcy robót budowlanych, których wyłonienie planuje się odpowiednio na maj oraz lipiec 2009 r. Realizację Etapu I planuje się ukończyć w trzecim kwartale 2011 roku.

Jeśli zaś chodzi o kwestie związane z realizacją Etapu II przedmiotowej inwestycji, to w chwili obecnej powstaje dokumentacja projektowa, która stanowi niezbędny załącznik do wniosku o dofinansowanie. Złożenie tego wniosku do Urzędu Marszałkowskiego zaplanowane jest na wrzesień br. Rzeczowa realizacja Etapu II jest planowana do w latach 2010-2012.

Do wiadomości:

4 x Wydz. IN w miejscu

Kopia:

1 x Wydz., IKI

1  
Z up. PREZYDENTA MIASTA  
inż. *Frdyniszek Piksa*  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

**PREZYDENT MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

Jastrzębie Zdrój 03.04.2009 r.

SM.00570-009/09

**Pan  
Janusz Tarasiewicz  
Tadeusz Sławik**

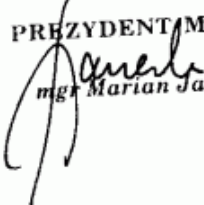
**Radni Rady Miasta  
Jastrzębia Zdroju**

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 r.

W odpowiedzi na pytania zawarte w interpelacji uprzejmie informuję :

- powodem zaprzestania przeglądów wiosennych jest wyczerpanie się tej formy działań jako skutecznego antidotum na eliminację wszelkich uwag i nieprawidłowości występujących na poszczególnych osiedlach. Gros wniosków ujmowanych w pokontrolnych protokołach należało bowiem bądź do zadań inwestycyjnych, które są lub mogą być realizowane tylko zgodnie z planem budżetu Miasta lub wieloletnim programem inwestycyjnym, albo też były to prace awaryjne realizowane w miarę posiadanych środków finansowych na bieżąco po zgłoszeniu przez właściwe służby i instytucje;
- wielokrotnie dawałem wyraz wagi jaką dla miasta stanowi współpraca z jednostkami pomocniczymi i nigdy nie uważałem za zasadne aby zaprzestać tych partnerskich relacji. Nie uważam także aby odejście od przeglądów wiosennych prowadzonych w dotychczasowej formule, na tle wielu innych form współpracy jednostek pomocniczych z Urzędem Miasta dawało Panom asumpt do pytań o brak partnerstwa. Moje podejście do tematu bezpieczeństwa mieszkańców artykułowałem wielokrotnie, m.in. w odpowiedziach na interpelacje Pana Radnego Tarasiewicza z dnia 7 maja oraz 11 września 2008 roku. Mimo to po raz kolejny informuję iż ta płaszczyzna życia publicznego jest i będzie w przyszłości priorytetem moich działań.
- przejrzystość i transparentność działań Urzędu którym kieruję jest moją jedyną odpowiedzią na insynuacje jakoby „władze miasta miały po raz kolejny coś do ukrycia”.

Z poważaniem

**PREZYDENT MIASTA**  
  
mgr Marian Jancecki

Kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a



URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
ul. Józefa Piłsudskiego 60  
44-335 Jastrzębie Zdrój  
IKI 00570-26/2009

Jastrzębie Zdrój, dn. 02.04.2009 r.

**Pan  
Tadeusz Markiewicz  
Radny Rady  
Miasta Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na Pana interpelację zgłoszoną na Sesji Rady Miasta w dniu 26.03.2009 r. informuję, że w 2008 r. został opracowany projekt budowlano – wykonawczy przebudowy ul. Kasztanowej w Jastrzębiu Zdroju.

Zakres projektu obejmuje odcinek od ul. 1 Maja do ul. Lipowej w skład, którego wchodzi:

- budowa kanalizacji,
- budowa oświetlenia,
- roboty drogowe.

Realizacja powyższego zadania może nastąpić po wprowadzeniu go do Budżetu Miasta.

z up. PREZYDENTA MIASTA  
*inż. Franciszek Piśsa*  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Otrzymują:  
Wydz. In x 4

Kopia:  
Wydz. IKI



Jastrzębie Zdrój, 2009-04-02

**PAN  
TADEUSZ MARKIEWICZ  
RADNY RADY MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

W związku z Pana interpelacją z 26.03.2009 roku dotyczącą grobu nieznanych żołnierzy poległych w 1939 roku zlokalizowanego przy ul. Spacerowej w Jastrzębiu Zdroju, proszę o pomoc w dokładnym zlokalizowaniu w/w grobu w celu wykonania dokumentacji fotograficznej oraz w zdobyciu informacji na temat spoczywających w nim żołnierzy. Informacje te są niezbędne do sporządzenia dokumentacji dla Wojewody Śląskiego, który sprawuje opiekę nad Miejscami Pamięci Narodowej na terenie województwa śląskiego.

Kopia:  
Wydział IKI  
a.a./5

up. PREZYDENTA MIASTA  
inż. Franciszek Piksa  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

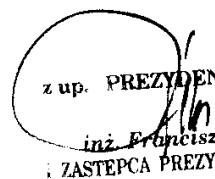
URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
Al. Józefa Piłsudskiego 60  
44-335 Jastrzębie Zdrój  
3-  
IKI. 00570 - 30/09

Jastrzębie Zdrój, dn. 2009-04-07

**Pan  
Tadeusz Markiewicz  
Radny Rady Miasta**

W odpowiedzi na interpelację złożoną w dniu 26.03.2009 r. w sprawie wprowadzenia oznakowania miejsca niebezpiecznego poprzez ustawienie znaku A-18b „dzikie zwierzęta” na ulicy Wyzwolenia informuję, że sprawa oznakowania tego typu niebezpiecznych miejsc na terenie całego miasta zostanie przedstawiona do rozpatrzenia na najbliższym posiedzeniu Zespołu ds. Organizacji Ruchu. Po uzyskaniu opinii Zespołu zostaną podjęte dalsze działania.

z poważaniem

  
z up. PREZYDENTA MIASTA  
inż. Franciszek Piksa  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Kopia:  
Wydz. In x 4  
Wydz. IKI a/a

Jastrzębie Zdrój, 31.03.2009 r.

PAN  
LEOPOLD SOBCZYŃSKI  
RADNY RADY MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

W odpowiedzi na interpelację złożoną na sesji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 26 marca 2009 r. wyjaśniam:

#### **Zamiejscowy Ośrodek Dydaktyczny AWF**

W związku z coraz mniejszym zainteresowaniem młodzieży studiowaniem w Jastrzębiu na kierunku Wychowanie Fizyczne Senat Akademii Wychowania Fizycznego im. Jerzego Kukuczki w Katowicach Uchwałą Nr AR-001-5-I/2009 z dnia 27.01.2009 r. zawiesza z dniem 1 października 2009 r. funkcjonowanie Zamiejscowego Ośrodka Dydaktycznego AWF w Jastrzębiu Zdroju. Wraz z rozpoczęciem roku akademickiego 2009/2010 zajęcia dla dotychczasowych studentów ZOD AWF w Jastrzębiu Zdroju odbywać się będą w Katowicach.

W bieżącym roku akademickim na I rok studiów przyjęto 50 osób, mimo że planowano przyjęcie trzech grup dziekańskich, czyli 108 osób. Niestety podobna sytuacja miała miejsce również w roku ubiegłym. Tylko w pierwszym roku działalności Zamiejscowego Ośrodka Dydaktycznego AWF udało się wypełnić przewidywany limit przyjęć na studia. Obecnie nabór na studia jest, zdaniem władz uczelni, utrudniony między innymi z powodu braku zaplecza socjalnego. Po wypowiedzeniu studentom umowy zakwaterowania w hotelu „Diamant” nie udało się na terenie miasta znaleźć innego miejsca na akademik. Senat AWF, biorąc pod uwagę duży koszt utrzymania ZOD (kwota ok. 100 tys. zł rocznie), zdecydował o tymczasowym zawieszeniu naboru.

Planuje się, począwszy od roku szkolnego 2009/2010, udostępnić budynek, który dotychczas zajmował Zamiejscowy Ośrodek Dydaktyczny AWF, Wyższej Szkole Przedsiębiorczości i Administracji w Lublinie. Jednakże warunki współpracy pomiędzy Miastem Jastrzębie Zdrój, a uczelnią nie zostały jeszcze sprecyzowane.

## 2. Zamiejscowy Ośrodek Działalności Dydaktycznej UŚ

Obecnie w Ośrodku odbywają studia studenci ostatniego roku studiów zaocznych na kierunku Marketing i Zarządzanie. Ponadto działa Uniwersytet Trzeciego Wieku, którego zajęcia cieszą się dużym zainteresowaniem. Wolne pomieszczenia w budynku wynajmuje placówka niepubliczna AP Edukacja. Obecnie trwają rozmowy z władzami UŚ w celu ustalenia zasad dalszego funkcjonowania ZODD w Jastrzębiu Zdroju.

z up. PREZYDENTA MIASTA  
*mgr. Franciszek Piśka*  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

Jastrzębie Zdrój 01.04.2009 r.

SM.00570-008/09

**Pan  
Leopold Sobczyński  
Radny Rady Miasta  
Jastrzębia Zdroju**

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 r.

W odpowiedzi na zawarte w Pańskiej interpelacji tezy dotyczące Straży Miejskiej uprzejmie informuję :

- mechanizm kontroli przez funkcjonariuszy Straży Miejskiej prywatnych posesji w oparciu o art. 379 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001r. – Prawo ochrony środowiska ( Dz. U. z 2006r., Nr 129, poz. 902 z późniejszymi zmianami) jaki został zastosowany w przywołanym przez Pana przykładzie Rzeszowa jest obecnie analizowany przez Radców Prawnych Urzędu Miasta. W przypadku braku wątpliwości prawnych Straż Miejska w Jastrzębiu Zdroju zostanie upoważniona do prowadzenia wspomnianych czynności.
- nasilenie częstotliwości kontroli ogólnie pojętych zasobów mieszkaniowych uzależnione jest niewątpliwie od posiadanego stanu osobowego oraz całości zadań, do realizacji których powołane zostały wymienione przez Pana instytucje tj. Policja i Straż Miejska. Z danych statystycznych jasno wynika iż ten aspekt działań traktowany jest przez właściwe służby priorytetowo, o czym świadczy przykład prawie 4500 kontroli zasobów przeprowadzonych tylko przez Straż Miejską w roku ubiegłym. Represyjność czynności podejmowanych przez funkcjonariuszy w stosunku do osób ujawnionych podczas prowadzonych kontroli, ich skuteczne zatrzymywanie i karanie uzależnione jest od innych czynników niż samo przebywanie osoby w danym miejscu. Mam tu na myśli zarówno zaistnienie znamion wykroczenia lub przestępstwa jak i szeroko pojętą współpracę mieszkańców z funkcjonariuszami.

Wpisując się w realizację tez zawartych w Pańskiej interpelacji zobowiązę podległe mi służby oraz wystąpię do Komendanta Miejskiego Policji w Jastrzębiu Zdroju o nasilenie, proporcjonalnie do posiadanych sił i środków, kontroli szeroko pojętych zasobów mieszkaniowych.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA

*Marian Janicki*  
mgr Marian Janicki

Kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a



PREZYDENT MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

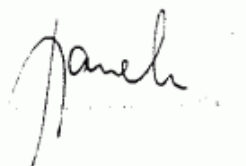
Jastrzębie Zdrój 01.04.2009 r.

SM.00570-008/09

Pan  
Dariusz Matusiak  
Komendant Miejski Policji  
w Jastrzębiu Zdroju

W związku z interpelacją radnego Rady Miasta Jastrzębia Zdroju Pana Leopolda Sobczyńskiego z dnia 26 marca 2009 r. dotyczącą bezpieczeństwa mieszkańców w budynkach wielorodzinnych zwracam się do Pana Komendanta z wnioskiem o nasilenie, w ramach posiadanych sił i środków, częstotliwości dokonywania kontroli szeroko rozumianych zasobów mieszkaniowych celem eliminacji występujących tam przypadków dewastacji, zakłóceń ładu i porządku oraz innych zjawisk naruszających ogólnie przyjęte normy współżycia mieszkańców.

Z poważaniem



Kopia:  
- Biuro Rady Miasta  
- a/a

Zd 00570- 4/2009

Jastrzębie Zdrój, dn. 2009-04-02

**Szanowny Pan  
Leopold Sobczyński**

**Radny Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój**

W związku z interpelacją złożoną na Sesji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 23 marca 2009 r. w sprawie monitorowania funkcjonowania Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej działających na terenie miasta Jastrzębie Zdrój jak również opieki ambulatoryjnej po godzinie 18 oraz w święta i dni wolne od pracy, udzielam następujących wyjaśnień.

Zadania samorządu gminy w zakresie zapewnienia mieszkańcom nieograniczonego dostępu do opieki zdrowotnej regulują następujące akty prawne: ustawa z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 z póź. zm.) tj.: art. 7 ust. 1 pkt 5, który nakłada na samorządy gminy obowiązek w postaci zaspokajania zbiorowych potrzeb mieszkańców w zakresie ochrony zdrowia oraz ustawa z dnia 27 sierpnia 2004 r. (Dz. U. z 2008 r. Nr 164 poz. 1027 z póź. zm.) tj.: art. 6, która zadania władz publicznych w zakresie zapewnienia równego dostępu do świadczeń opieki zdrowotnej definiuje jako, między innymi, tworzenie warunków funkcjonowania systemu ochrony zdrowia.

Analizując dostęp mieszkańców miasta do świadczeń zdrowotnych w kontekście przywołanych wyżej aktów prawnych, stwierdzić należy, iż władze miasta Jastrzębie Zdrój z powierzonych zadań w pełni się wywiązują. Ambulatoryjną opiekę zdrowotną mieszkańcom miasta Jastrzębie Zdrój zapewnia ponad 50 niepublicznych zakładów opieki zdrowotnej. Wszystkie NZOZ – y mają podpisaną umowę na świadczenie usług zdrowotnych ze Śląskim Oddziałem Wojewódzkim Narodowego Funduszu Zdrowia w Katowicach. Umowy w sposób szczegółowy określają zasady udzielania świadczeń, ich zakres jak też sankcje z tytułu nierespektowania zapisów umowy. Niepubliczne Zakłady Opieki Zdrowotnej podlegają systematycznej kontroli ze strony Narodowego Funduszu Zdrowia jak też Inspekcji Sanitarnej. W strukturach Śląskiego Oddziału Wojewódzkiego Narodowego Funduszu Zdrowia w Katowicach działa Rzecznik Praw Pacjenta, który każdą skargę ze strony świadczeniobiorcy, wnikliwie analizuje, rozpatruje i wielokrotnie nakłada karę poszczególnym świadczeniodawcom. Właściciele niepublicznych zakładów opieki zdrowotnej mają obowiązek zamieścić w widocznym miejscu dane teleadresowe Rzecznika Praw Pacjenta. Podkreślam, iż jakiegokolwiek skargi na funkcjonowanie niepublicznych zakładów opieki zdrowotnej w naszym

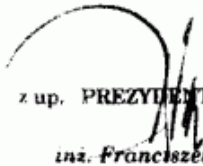
mieście są zjawiskiem marginalnym. Ponadto instytucją właściwą do monitorowania i kontrolowania niepublicznych zakładów opieki zdrowotnej jest Śląski Oddział Wojewódzki Narodowego Funduszu Zdrowia w Katowicach.

Odnośnie opieki ambulatoryjnej nad mieszkańcami miasta Jastrzębie Zdrój po godzinie 18 w dni wolne od pracy i w święta, informuję, iż po wielu trudnych rozmowach i negocjacjach z Wojewódzkim Szpitalem Specjalistycznym nr 2 w Jastrzębiu Zdroju, Wojewódzkim Pogotowiem Ratunkowym w Katowicach, Śląskim Oddziałem Wojewódzkim Narodowego Funduszu Zdrowia w Katowicach, jak też niepublicznymi zakładami opieki zdrowotnej z terenu naszego miasta, zdołano zapewnić mieszkańcom miasta przedmiotowa opiekę.

Informuję, iż od 1 kwietnia 2009 r. stacjonarną opiekę ambulatoryjną nocną i świąteczną dla naszego miasta świadczyć będzie Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej „HERMED” mieszczący się w budynku Szpitala Dziecięcego im. J. Korczaka w Jastrzębiu Zdroju przy ulicy Krasickiego 21.

Z poważaniem

Kopia 1 x zd a/a

  
z up. PREZYDENTA MIASTA

*inż. Franciszek Piśsa*  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
Al. Józefa Piłsudskiego 60  
44-335 Jastrzębie Zdrój  
- 3 -

Jastrzębie Zdrój, 2.04.2009 r.

KS 00570-2/09

**Pan**  
**Leopold Sobczyński**  
**Radny Rady Miasta**  
**Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na interpelację z dn. 26.03.2009 r., uprzejmie informuję, iż Pańska propozycja uczczenia ważnych rocznic historycznych złożona została w grudniu ubiegłego roku, zaś materiały do „Informatora imprez kulturalnych i sportowo-rekreacyjnych na rok 2009” były przez obie instytucje kultury – Miejski Ośrodek Kultury i Miejską Bibliotekę Publiczną złożone w listopadzie 2008 r.

Mimo to, zgodnie z zapewnieniami dyrektorów obu instytucji, uroczystości, o których Pan wspominał, będą zaakcentowane w tegorocznym planie wydarzeń kulturalnych Miejskiego Ośrodka Kultury i Miejskiej Biblioteki Publicznej.

Sądzę ponadto, iż tę cenną inicjatywę mogłyby także realizować rady sołeckie i zarządy jastrzębskich osiedli.

Z poważaniem

z up. PREZYDENTA MIASTA  
  
inż. **Franciszek Piśsa**  
ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

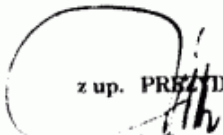
Jastrzębie Zdrój, 3.04.2009 r.

KS 00570-3/09

**Pan  
Leopold Sobczyński  
Radny Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na interpelację z dn. 26.03.2009 r., w sprawie budowy pełnowymiarowego boiska w Ruptawie, uprzejmie informuję, iż aktualnie brak środków finansowych na budowę nowego pełnowymiarowego boiska. Jednak Prezydent Miasta widzi potrzebę zapewnienia bazy treningowej, dlatego w tegorocznym budżecie Miasta są przeznaczone środki na przebudowę linii 20 kV i ogrodzenie boiska.

Z poważaniem

  
z up. PREZIDENTA MIASTA

*inż. Franciszek Piksa*  
ZASTĘPCA PREZIDENTA MIASTA

**PREZYDENT MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

Jastrzębie Zdrój 03.04.2009 r.

SM.00570-009/09

**Pan  
Janusz Tarasiewicz  
Tadeusz Sławik**

**Radni Rady Miasta  
Jastrzębia Zdroju**

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 26 marca 2009 r.

W odpowiedzi na pytania zawarte w interpelacji uprzejmie informuję :

- powodem zaprzestania przeglądów wiosennych jest wyczerpanie się tej formy działań jako skutecznego antidotum na eliminację wszelkich uwag i nieprawidłowości występujących na poszczególnych osiedlach. Gros wniosków ujmowanych w pokontrolnych protokołach należało bowiem bądź do zadań inwestycyjnych, które są lub mogą być realizowane tylko zgodnie z planem budżetu Miasta lub wieloletnim programem inwestycyjnym, albo też były to prace awaryjne realizowane w miarę posiadanych środków finansowych na bieżąco po zgłoszeniu przez właściwe służby i instytucje;

- wielokrotnie dawałem wyraz wagi jaką dla miasta stanowi współpraca z jednostkami pomocniczymi i nigdy nie uważałem za zasadne aby zaprzestać tych partnerskich relacji. Nie uważam także aby odejście od przeglądów wiosennych prowadzonych w dotychczasowej formule, na tle wielu innych form współpracy jednostek pomocniczych z Urzędem Miasta dawało Panom asumpt do pytań o brak partnerstwa. Moje podejście do tematu bezpieczeństwa mieszkańców artykułowałem wielokrotnie, m.in. w odpowiedziach na interpelacje Pana Radnego Tarasiewicza z dnia 7 maja oraz 11 września 2008 roku. Mimo to po raz kolejny informuję iż ta płaszczyzna życia publicznego jest i będzie w przyszłości priorytetem moich działań.

- przejrzystość i transparentność działań Urzędu którym kieruję jest moją jedyną odpowiedzią na insynuacje jakoby „władze miasta miały po raz kolejny coś do ukrycia”.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA

*mgr Marian Janecki*

Kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a



URZĄD MIASTA  
JASTRZĘBIE ZDRÓJ  
Al. Józefa Piłsudskiego 60  
44-335 Jastrzębie Zdrój

PG.00570-5/09<sup>22</sup>  
PG.ZD-00173/09

Jastrzębie Zdrój, 06.04.2009 r.

Szanowny Pan

**Tadeusz Sławik**  
Radny Rady Miasta  
Jastrzębie Zdrój

Dotyczy: interpelacji z 26 marca 2009 r.

Odpowiadając na Pana interpelację złożoną na Sesji Rady Miasta Jastrzębie Zdrój 26 marca br. informuję, co następuje.

Na wstępie pragnę Pana poinformować, że prace nad opracowaniem aktualizacji „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój do 2010 roku. Aktualizacja do 2015 roku” rozpoczęły się zgodnie z Zarządzeniem nr Or 0151-51/2008 Prezydenta Miasta Jastrzębie Zdrój z 5 lutego 2008 r. w sprawie opracowania procedury monitorowania i aktualizacji „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój do 2010 roku. Aktualizacja do 2015 Roku.” Zgodnie z powyższym Zarządzeniem Zespół do spraw monitorowania i aktualizacji Strategii, w skład którego wchodzi Naczelnicy wszystkich wydziałów Urzędu Miasta Jastrzębie Zdrój, dokonał przeglądu i weryfikacji celów strategicznych oraz projektów strategicznych zawartych w obowiązującym dokumencie. Rezultatem tych prac było sporządzenie Raportu o stanie dezaktualizacji „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój do 2010 roku. Aktualizacja do 2015 roku”. W tym miejscu pragnę przypomnieć, że zarówno przedmiotowy Raport jak i Zarządzenie nr Or 0151-51/2008, zostały dostarczone na Pana prośbę do Biura Rady Miasta 2 grudnia 2008 r. Następnie na podstawie wniosków zawartych w raporcie podjęta została decyzja o konieczności rozpoczęcia procedury aktualizacji Strategii. Zgodnie z w/w Zarządzeniem, rozpoczęto proces wyboru Moderadora. Rozesłane zostały zaproszenia do złożenia ofert cenowych na wykonanie zadania polegającego na opracowaniu „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój”. Na podstawie nadesłanych ofert, dokonano wyboru

najkorzystniejszej z nich i wybrano Moderadora – Politechnikę Częstochowską reprezentowaną przez prof. dr hab. inż. Wojciecha Nowaka. Zgodnie z Pana prośbą z 17 marca br., dokumenty w postaci pełnego tekstu aktualnej strategii zostały przekazane do Biura Rady Miasta, natomiast Raport o stopniu dezaktualizacji oraz Zarządzenie nr Or 0151-51/2008 – jak już wspominałem – zostały przekazane Panu w dniu 2 grudnia 2008 r. Pragnę jednocześnie sprostować, że pismo podpisane przeze mnie dotyczące przedłużenia terminu składania uwag do materiału roboczego, nie było odpowiedzią na Pana pismo, lecz odpowiedzią na prośbę, którą 13 marca br. zgłosił Pan Zbigniew Rutkowski – Przewodniczący Klubu Radnych Platformy Obywatelskiej. W swej interpelacji słusznie zauważa Pan, że opracowanie dokumentu strategicznego wymaga głębokiej dyskusji społecznej, zaangażowania wielu środowisk społecznych i gospodarczych. Informuję, że w tym właśnie duchu prowadzone są prace nad opracowaniem Strategii. W załączeniu pozwalam sobie przekazać harmonogram konsultacji i spotkań warsztatowych, które miały miejsce dotychczas w związku z pracami nad opracowaniem dokumentu.

Co do Pana zarzutu odnośnie jakości pracy Wydziału Polityki Gospodarczej i Promocji pragnę Pana uświadomić, że zasadnicza rola Wydziału polega na koordynacji działań zmierzających do sprawnej wymiany informacji między Moderatorem a środowiskami związanymi tematycznie z aktualizacją Strategii. Ponadto nieprawdziwym jest stwierdzenie o bezkrytycznym akceptowaniu przez Wydział opracowań dostarczanych przez firmy zewnętrzne. Pracownicy Wydziału Polityki Gospodarczej i Promocji, podobnie zresztą jak pozostałych wydziałów Urzędu Miasta, analizują dogłębnie wszelkie przesyłane materiały i zgłaszają do nich zastrzeżenia, uwagi oraz propozycje korzystniejszych rozwiązań. Materiały przekazywane przez Wydział do konsultacji są materiałami przesłanymi przez Moderadora i nie zawierają uwag żadnego z Wydziałów Urzędu Miasta, co nie oznacza, że takich nie ma. Pragnę jednocześnie stanowczo podkreślić, że materiał dostarczony przez Zespół z Politechniki Częstochowskiej jest w dalszym ciągu materiałem roboczym, a finalna wersja dokumentu zostanie opracowana po ujęciu wszelkich, przekazanych w ostatnim czasie uwag oraz przeprowadzeniu przez Zespół opracowujący strategię ostatecznych konsultacji, w tym z Radnymi Rady Miasta Jastrzębie Zdrój. W związku z powyższym, proszę o nie ocenianie jakości materiału roboczego oraz jego technicznych braków i nie traktowanie go jako gotowego dokumentu strategicznego. Zgodnie ze stanowiskiem Zespołu z Politechniki Częstochowskiej, wszelkie braki wymieniane przez Pana są charakterystyczne dla materiału roboczego i uzupełnione zostaną w finalnej wersji Strategii.

W związku ze zbliżającym się kolejnym spotkaniem warsztatowym w sprawie aktualizacji Strategii, zwracam się z prośbą o cierpliwość oraz konstruktywną współpracę z członkami Zespołu Politechniki Częstochowskiej.

Co się zaś tyczy kolejnej podniesionej przez Pana kwestii, nie zgadzam się z opinią, że został przyjęty bardzo kiepski „Program Rewitalizacji”.

Po pierwsze proszę zwrócić uwagę na fakt, iż wszystkie komisje Rady Miasta zaopiniowały dokument pozytywnie. Po prawie dwóch tygodniach analiz zostało wskazanych 5 zmian przez Radnych na 135 stronach tekstu. Właśnie modyfikacje dotyczące m.in. hali sportowej oraz Ośrodka Wypoczynku Niedzielnego (brak kajaków), a także kilka innych, redakcyjnych poprawek (łącznie 9 zmian) zostały ujęte w autopoprawce. Jak na tak obszerny dokument, dotyczący wszystkich sfer funkcjonowania miasta, jest to naprawdę niewiele. Co należy podkreślić, nie było żadnych zarzutów do kluczowej części dokumentu, jaką jest analiza wskaźnikowa obszarów kryzysowych, wytyczenie obszaru wsparcia na terenie miasta, a także sformułowanie celów i kierunków rewitalizacji na terenie miasta. Wszelkie poprawki dotyczyły części opisującej aktualną sytuację w mieście, tzw. części diagnozującej, która w dokumencie pełni funkcję pomocniczą.

Jeżeli chodzi o projekty wpisane do Lokalnego Programu Rewitalizacji, zgodnie z zasadą *partnerstwa społecznego*, są one inicjatywą poszczególnych wnioskodawców – spółdzielni mieszkaniowych, organizacji pozarządowych, a także Urzędu Miasta i jego jednostek organizacyjnych, spółek itp. Urząd Miasta nie może ingerować w kształt, zakres oraz budżet projektów składanych przez podmioty zupełnie od niego niezależne, czy to pod względem formalnym, czy finansowym. Każdy z tych podmiotów może samodzielnie ubiegać się o środki unijne na realizację swojego przedsięwzięcia, a wpis projektu do Lokalnego Programu Rewitalizacji stanowi dla wnioskodawców dodatkową korzyść i ułatwienie, a w przypadku niektórych projektów, które będą ubiegały się o dofinansowanie np. w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007-2013, poddziałanie 6.2.1 Rewitalizacja – „duże miasta”, jest niezbędnym wymogiem formalnym.

Dokumenty o charakterze strategicznym m. in. LPR, porządkują, ukierunkowują oraz koordynują szeroki zakres przedsięwzięć, dlatego też, zawierają jedynie bardzo ogólną i uproszczoną projekcję finansową, obejmującą całkowity budżet, okres realizacji oraz potencjalne źródła finansowania. Oprócz dokumentów strategicznych, w każdym mieście funkcjonuje budżet oraz Wieloletni Program Inwestycyjny – właśnie te dokumenty precyzują kwestie finansowe. Ponadto, do każdego projektu infrastrukturalnego, który ma być współfinansowany ze środków unijnych, musi zostać przygotowane tzw. *studium*



*wykonalności* – dokument analizujący dokładnie wszystkie aspekty związane z projektem, także wykonalność prawną oraz finansową inwestycji, a także źródła finansowania.

Należy podkreślić, iż Lokalny Program Rewitalizacji Jastrzębia Zdroju został przygotowany, pod względem formalnym i merytorycznym, zgodnie ze ścisłymi wytycznymi Komisji Europejskiej, Ministerstwa Rozwoju Regionalnego oraz Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego, z którymi proszę zapoznać się – w załączeniu.

W dokumencie tym istotna jest przede wszystkim metodologia wyznaczenia wskaźników i kryteriów, na podstawie których wyznaczono obszary objęte rewitalizacją. Część projektów, które znajdują się na obszarach objętych rewitalizacją, będzie mogła ubiegać się o dofinansowanie ze środków unijnych. Prawdłowo wytyczony obszar wsparcia musi cechować się wyższą wartością przyjętych wskaźników od wartości referencyjnych reprezentujących wartość tych wskaźników dla całego województwa. W celu wytyczenia obszaru wsparcia na terenie miasta dokonano szczegółowej analizy, którą prowadzono w oparciu o przyjętą metodologię (opisano w LPR).

Na podstawie danych z odpowiednich instytucji dokonano wyliczeń średniej wartości dla poszczególnych wskaźników na poziomie poszczególnych osiedli i sołectw, a następnie dokonano wyboru obszaru wsparcia, mając na uwadze fakt, aby skumulowana średnia wartość dla poszczególnych wskaźników dla wyznaczonego obszaru była wyższa od wartości referencyjnych dla województwa. Wartym podkreślenia jest fakt, iż wytyczony obszar wsparcia pokrywa się w znacznym stopniu z *obszarami przekształceń i rehabilitacji terenów mieszkaniowych i poprzemysłowych* zdefiniowanymi w punktach 2.9.1 i 2.9.2 Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Jastrzębie Zdrój. Wszystkie zadania przewidywane do realizacji w ramach programu rewitalizacji będą zlokalizowane na wytyczonym obszarze wsparcia i poprzez swoją wzajemną komplementarność, koncentrować się będą na jednoczesnym likwidowaniu problemów w sferze przestrzennej, gospodarczej i społecznej.

Prawdłowość wytyczenia obszaru wsparcia i zasadność uznania go za obszar koncentracji zjawisk kryzysowych w mieście została dodatkowo potwierdzona podczas spotkania warsztatowo-informacyjnego z partnerami społecznymi, które odbyło się 5 września 2008 roku. Po zdefiniowaniu kluczowych problemów miasta, uczestnicy spotkania zostali poproszeni o wskazanie 11 kwestii problemowych, które można zaobserwować w granicach wytyczonego obszaru wsparcia. Bardzo istotny okazał się fakt, iż w zasadzie wszystkie z wymienionych zjawisk kryzysowych zostały umiejscowione przez uczestników

na terenie wytyczonego obszaru rewitalizowanego. Taka sytuacja potwierdza przyjętą metodologię i zasadność wytyczonego obszaru wsparcia.

**Warto podkreślić również fakt, że właściwie przyjęta metodologia przez firmę opracowującą dokument spowodowała, że projekty wszystkich spółdzielni mieszkaniowych które borykają się z problemem azbestu znalazły się na obszarze objętym rewitalizacją (więc mają one możliwość ubiegania się o środki unijne na ten cel). W przypadku przyjęcia innej metodologii, która była początkowo rozpatrywana, większość zasobów należących do spółdzielni mieszkaniowych znalazłaby się poza obszarami rewitalizacji.**

Jednocześnie pragnę Pana poinformować o bardzo ważnym fakcie, który być może wpłynie na Pana opinię o LPR. 20 stycznia br. Urząd Marszałkowski Województwa Śląskiego poinformował, że zgodnie z wykładnią prawa wspólnotowego oraz prawa polskiego do Lokalnych Planów Rewitalizacji dołączanych jako załącznik do projektów finansowanych w ramach działania 6.2 Rewitalizacja obszarów zdegradowanych, należy dołączyć stosowne informacje i uzgodnienia związane z przeprowadzeniem strategicznej oceny oddziaływania na środowisko (o których mowa w art. 55 pkt 3 Ustawy o udziale społeczeństwa (...)) lub dokumenty mówiące o odstąpieniu od tej procedury (w załączeniu szczegółły).

W związku z tym Urząd Miasta zwrócił się z zapytaniem do Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Katowicach oraz Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Katowicach o konieczność przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dla „Lokalnego Programu Rewitalizacji Jastrzębia Zdroju na lata 2008-2015” oraz jej ewentualny zakres. W odpowiedzi, Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny stwierdził, że z uwagi na zakres przedmiotowego dokumentu, który zawiera wszystkie wymagane kwestie, w sposób prawidłowy wyznaczono obszary rewitalizacji oraz jest zgodny z dokumentami strategicznymi, nie ma konieczności przeprowadzenia dla niego strategicznej oceny oddziaływania na środowisko. W załączeniu opinia sanitarna.

Reasumując Lokalny Program Rewitalizacji Jastrzębia Zdroju na lata 2008-2015 jest dokumentem przygotowanym zgodnie z wszystkimi wymogami i wytycznymi wyznaczonymi m.in. przez organy, które go oceniają i weryfikują.

A dodatkowo pragnę podkreślić, że Wydział Polityki Gospodarczej i Promocji współpracuje z wykonawcami opracowań i dokumentów jakie są zlecane przez Wydział do wykonania przez podmioty zewnętrzne. W Wydziale prowadzona jest odrębna dokumentacja do każdego dokumentu, więc zapraszam do ewentualnego zapoznania się i potwierdzenia

faktu, że dokumenty powstają w ścisłej współpracy z Wydziałem, który również weryfikuje wszystkie teksty, wnosi uwagi, czy też sam opracowuje wiele zagadnień.

Z poważaniem

II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA  
*Krzysztof Baradziej*

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a



**Wykaz spotkań warsztatowych w związku z pracami nad aktualizacją „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój do roku 2010. Aktualizacja do 2015 roku”.**

1. 21.10.2008 r. - spotkanie warsztatowe pracowników Politechniki Częstochowskiej z przedstawicielami sektora mikroprzedsiębiorstw z terenu miasta Jastrzębie Zdrój
2. 22.10.2008 r. - spotkanie warsztatowe z przedstawicielami sektora małych i średnich przedsiębiorstw z terenu miasta Jastrzębie Zdrój
3. 30.10.2008 r. – spotkanie warsztatowe z przedstawicielami organizacji pozarządowych z Jastrzębia Zdroju.
4. 27.11.2008 r. spotkanie warsztatowe z Naczelnikami Wydziałów i Biur Urzędu Miasta Jastrzębie Zdrój.
5. 27.11.2008 r. - spotkanie warsztatowe z Klubem Radnych Platforma Obywatelska RP w Jastrzębiu Zdroju
6. 27.11.2008 r. - spotkanie warsztatowe z Klubem Radnych „Lewica”
7. 28.11.2008 r. – spotkanie warsztatowe z Kierownikami i Dyrektorami jednostek organizacyjnych Urzędu Miasta Jastrzębie Zdrój.
8. 28.11.2008 r. spotkanie warsztatowe z Klubem Radnych Wspólnota Samorządowa Jastrzębia Zdroju.
9. 28.11.2008 r. spotkanie warsztatowe z Klubem Radnych Prawo i Sprawiedliwość.
10. 28.11.2008 r. spotkanie warsztatowe z Zastępcą Dyrektora Powiatowego Urzędu Pracy w Jastrzębiu Zdroju Panią Ireną Arciszewską.